

Telegraful Român

Apare Marția, Joia și Sâmbăta

Abonamentul:

Pe un an 32 coroane.
Pe șase luni 16 cor. — Pe trei luni 8 cor.

Correspondențele

să se adreseze Redacției «Telegrafului Român», Strada
Măcelarilor Nr. 45. — Scrisori nefrancate se refuză. —
Articole nepublicate nu se înapoiază.

Prețul Inserțiunilor, după învoială

Abonamentele și inserțiunile

să se adreseze Administrației ziarului «Telegraful Ro-
mân», Sibiu, Strada Măcelarilor Nr. 45.

Apărarea noastră

În parlamentul țării noastre s'a luat în desbatere proiectul pentru noua lege electorală. După știrile strecurate prin ziare, se va trece apoi la proiectele privitoare la ajutorarea bisericilor, punându-se la ordinea zilei proiectul fostului ministru de culte și instrucțiune publică Apponyi privitor la articolul de lege XX din 1848, în afacerea cu dotațiunea bisericilor.

În proiectul acela, — precum este bine știut, — biserica noastră a fost dată cu totul la o parte, despre ea nu s'a îngrijit domnul ministru de culte de atunci, sub cuvântul, că ea, — biserica noastră, — este bogată, n'are lipsă de subvenționarea statului.

S'au proiectat a se da milioane bisericilor din patrie, așa s'au proiectat milioane bisericilor: romano-catolice, ev. ref., ev. lut., bisericii unitare, bisericii israelite, nu s'a proiectat însă nimica pentru biserica noastră.

Ziarul nostru și-a ridicat și atunci glasul și a cerut parte dreaptă din vistieria statului și pentru biserica noastră, care este biserica cea mai săracă între bisericile din patrie, și care a adus în trecut și aduce și acum cele mai mari jertfe pentru scopurile bisericești, școlare și culturale, și în privința aceasta, în aducerea de jertfe pe altarul bisericii, pe altarul școlii, pentru scopuri culturale ea poate ocupa locul prim între bisericile din patrie.

Ni s'a mai aruncat între altele și învinuirea, că noi ca biserică nu am cerut ajutorul statului, că noi n'am arătat trebuințele noastre, și copilul care nu plânge nu e flămând, deci n'are nevoie de îngrijirea mamei sale.

Nici în punctul acesta nu stă dreptatea pe partea domnilor de atunci din guvernul țării, deoarece noi de repetate ori ne-am plâns, am cerut sprijinul guvernului, și în special aplicarea dreaptă a principiului din articolul de lege XX din 1848 de a se ajuta în măsură egală și dreaptă confesiunile din patrie.

Fiind neîndreptățiți trebuie să ne apărăm, și care poate fi apărarea noastră?

Să ne apărăm cu armele dreptății. Să arătăm ce am jertfit noi în trecut pentru susținerea bisericii, pentru susținerea școalelor noastre, pentru susținerea și dezvoltarea instituțiilor noastre culturale, ci ce contribuim acum, și de ce sume avem trebuință pentru a ne putea susține și dezvolta în viitor ca națiune și ca biserică aici în patria noastră iubită.

Trebuie să ne adunăm date statistice exacte și complete despre tot ce am făcut noi până acum în cele bisericești, școlare și culturale în fiecare comună bisericească.

Să arătăm ce am contribuit noi ca popor pentru zidirea bisericii noastre, pentru zidirea școlii noastre, pentru ridicarea altor instituții culturale în fiecare comună bisericească, cum ar fi bună oară, casa parohială, casa cantorală, societate de lectură și altele.

Aranjate lucrurile acestea în grupă, prețuite în bani nu cu prețurile de acum, ci cu cele de acum 5 ani spre pildă, va ieși o sumă însemnată în fiecare comună bisericească.

Acestea ar fi cheltuielile făcute odată pentru totdeauna cu ridicarea edificiilor.

La locul al doilea ar veni se-
sele an de an cu susținerea preoților,

cu susținerea învățătorilor, cu susținerea celui alt personal bisericesc și școlar, care stabilite și calculate numai pe 10 ani, ar da o sumă respectabilă, care toată s'a încasat ca repartitie dela popor.

Am pune în rândul al treilea se-
sele cu susținerea în stare bună a edificiilor bisericești, școlare, culturale și filantropice, cari și ele ar da o sumă însemnată.

Am trece apoi la trebuințele pen-
tru viitor, și acelea încă le-am prețuit în bani după referințele grele de acum și și mai grele poate din viitorul ne-
sigur, care ne stă înainte.

Vom avea trebuință poate de bi-
serică nouă, de școală, de case paro-
hiale, cari ca necesitate arzătoare ne amenință existența preoției aproape în întreaga arhidieceza, vom avea tre-
buință de cantine școlare, de societăți de lectură, de școală economică, de grădini școlare pentru legumărit și pomărit, de stupărit și altele mai multe.

Vom avea trebuință de înmulțirea personalului bisericesc, de preoți, de diaconi, de cântăreți bisericești, cre-
scuți în un institut special pentru dieci bisericești, spre a ne conserva și uni-
formiza cântările, ceremoniile biseri-
cești, ritul; vom avea trebuință de crâșnici bisericești, de învățători, de școli pentru azile de copii, de azile pentru orfani, mai ales după acest crâncen război, de azile pentru sol-
dați deveniți invalizi, de azile pentru bătrâni și bătrâne.

Toate acestea se vor arăta, se vor prețui comună de comună, și se vor înainta de urgență oficiului proto-
presbiteral.

Oficiul protopresbiteral și le va
grupă apoi după comunele bisericești,

eventual va dispune completarea, după cum va crede el că este încă nevoie de completare, și apoi le va înainta consistorului arhidiecezan.

La lucrarea aceasta sântem noi
chemați acum, la lucrarea aceasta de apărare, de apărarea bisericii și a instituțiilor ei.

La lucrarea aceasta trebuie să ne
angajăm toți, după cuvântul bisericii: din tot, sufletul și din tot cugetul no-
stru.

Sântem datori bisericii noastre,
sântem datori școlii noastre, sântem datori poporului nostru, sântem datori conștiinței noastre cu lucrarea aceasta, cu lucrare conștiințioasă.

Nime nu se va putea scuza, că
nu știe ce avem să facem, nime nu va putea avea scuze, că nu ne-a în-
țeles.

Lucrarea aceasta este inițiată deja
de mult, și până acum au intrat ela-
borate de mare valoare, conștiințioase dela protopopi, cari s'au adâncit în
meritul lucrului, și din el și-au făcut
problemă de conștiință.

Cine are inimă pentru biserică,
pentru școală, pentru asigurarea exi-
stenței poporului nostru, acela ne va
înțelege și ne va procura datele cu-
viincioase, cari reclamă conștiință cu-
rată, osteneală în adunarea datelor și
grabă în facerea lor, căci timpul e
scurt și pericolul ce ne amenință e
mare.

Cine n'are interes de biserică, de
școală, de popor, cine nu voințește să
se adâncească în meritul chestiunii,
cine nu e pătruns de importanța ei,
acela nu va face nimica, de i s'ar da
blanchete cu sute de rubrici.

Adunate datele acestea la un loc,
gruppate cu pricepere și promovate la
locurile mai înalte cu reprezentațiune

FOIȘOARA

Cântec

Pe cărările umbrite
De cireși înfloritori
Pribegesc cântând o doină
Singur numai, uneori.

Ici-colo o ciocârlie
Plutind dulce, farmec drag
Picură în suflet, iară
Eu privesc tăcut în vag...

E atâta armonie,
E atâta zvon ceresc,
Pe cărările umbrite
Mă tot duc, mă tot opresc.

Mă așez pe patul moale
Al trifoiului plăpând,
Și încerc să aflu rostul
Celor ce îmi trec prin gând.

Multe gânduri, multe doruri
Te cuprind în mreaja lor,
Când privești tăcut și mândru'n
Largul depărtărilor.

Dar din toate numai unul
E mai dulce, e mai sfânt:

Doamne, mântue-Ți zidirea,
Pune pace pe pământ.

Pace bună, pace dreaptă
Dup' atâta sânge drag,
Să pășim și noi cu toții
Pe al fericirii prag.

Florin.

Marinarul

— Povestire de I. Dragoslav —

Căsătorit numai de trei luni, mari-
narul era acum pe talazurile cât munții ai
mării; venea spre Constanța cu un vapor
uriaș, aducând din America, țara năsdra-
vaniilor și ale avuțiilor mari, fier și alte
mărfuri, ca încărcându-le cu produsele din
țară să plece iar spre a le descărca în di-
ferite porturi, de unde încărcând altele să
le ducă în America.

Abea însurat, și la o săptămână după
nuntă trebuia să părăsească casa, nevastă
tinerică, culcuș cald și de fericire și să
trăiască între cer și apă.

Un suflu, odată cu vântul îi venea și
parcă simțea taina iubirii și durerea ființei
lăsate la debarcader.

La țarm, a văzut fâlfâind batistele, bo-
netele și căscile englezești albe ale rudelor

și batista roșie a tovarășei lui, și de acolo
n'a mai văzut nimic.

Simțea și nu știa ce simțea, că parcă
inima lui era de piatră, așa îi stă de grea.

Cât stătuse pe țarm cu ai lui, cât timp
și-a îmbrățișat nevasta, parcă cineva îi
șoptea: «Rămâi, Iosife, rămâi. Cum poți tu
să te desparți de atâta dragoste de atâta
fericire. Rămâi. Mai stai. Nu are să fie bine
dacă te duci». Și lucrurile astea se pe-
rindau în sufletul lui ca o șoptă de la
bunul destin, de la ingerul cel bun al
oamenilor care plânge pentru nenorociri
și râde pentru bucuriile lor și ceea ce-l
făcuse acum să simtă o amară presimțire.
Un sbierăt de trâmbiță al sirenei îl făcu
să tresară. Glasuri se auziau: «Sus, sus!
Ridicați ancora!» O mușluială de oameni
se făcu, care alergau de colo până colo,
la care Iosif se trezi, ca din somn; capul
parcă i se îngreunase, o duioșie fără
margini se revărsa în sufletul lui, se uită
cu drag la nevasta lui, îi prinse capul în
mâni, îl sărută, ca pe un odor prețios,
strânse mâni în dreapta și în stânga, apoi
încă odată își cuprinse tovarășa sărutându-i
gura cu drag, și se repezi pe bord, în
vreme ce chipul băii de englezoaică căzu
pe un balot, plângând cu hohot, pe dragul
ei, pe care nu avea să-l vadă un an. Un
an, era o veșnicie. Cine știe ce are anul

cela în el. Și apoi marea e atâta de șugu-
beață. Iosif parcă pierduse atunci trei părți
din inimă, îl durea strașnic în partea stângă,
il dureau încheieturile; iar de gândit nu
gândea nimic decât se încordă să nu
plângă, curajul de barbar îl făcea să zâm-
bească la cei de pe țarm, și să le vor-
bească din când în când, și îi trimetea ne-
vestei vorbe, în locul cărora se sălășluia
duioșia, o jale de mormânt și nu știu cum
o groază de păcat.

Vedea că făcuse un păcat luând o
ființă așa tânără și lăsând-o la o săptă-
mână. Și nu știa cum să răscumpere pă-
catul acesta, și ca înfrigurat se repezi ia-
răși pe cheu și cu glasul înecat de jale
îi grăi fără să-și deie socoteală: «Mary,
Mary, ce proastă ești. Nu plânge că acuși,
acuși mă întorc înapoi. Nu mult și sânt
acasă»...

Dar Mary știa, că peste un an are
să se vadă, și la vortele astea, dădu doar
din cap cu amărăciune și sughițând oftă
adânc.

Încă odată sirena se auzi, pe când
prietenii îl smunciră zicându-i: Lasă, lasă,
du-te, du-te.

Încă odată își cuprinse nevasta și fugi.

(Va urma)

bine chibzuită, este peste putință, ca să se mai poată susține, că biserica noastră n'a adus jertfe pentru biserică, pentru școală, pentru cultură, și prin acestea jertfă pe altarul patriei.

Cu un asemenea material adunat, bine lucrat și cu pricepere folosit, ne putem apăra și la guvern și în parlament, și în casa magnaților, ca lumea să ne cunoască jertfele noastre, să ne cunoască trebuințele noastre, și să ne apretieze năzuințele noastre.

Aceasta ar fi apărarea noastră și acum în fața guvernului, care are să prezinte proiectul și în fața parlamentului, chemat a ne asculta cererea noastră.

Aceasta este însă apărarea noastră și în fața istoriei, în fața posterității, care-și va da verdictul și ne va judeca după faptele noastre.

Lumea de azi nu stagnează, curentul dă dinainte.

Să ne apărăm cu vrednicie, și după cuvintele sfintei scripturi: să fim înțelepți ca șerpui, și blânzi ca porumbii.

Camera ungară

În ședința, de 8 ore, din 2 Iulie 1918 s'a continuat, cu puțin interes, dezbaterile asupra reformei electorale.

Prezidentul Szász deschide ședința la ora 10^{1/2}.

Cel dintâi vorbitor, Rudolf Brandsch (sas, afară de partide), apără dreptul de vot universal, în care sânt reprezentate și minoritățile. Căci este nedreptate, când nici minoritățile puternice ca număr n'au reprezentanți în parlament. Vorbitorul propune creșterea dreptului electoral proporțional. Numai pe calea aceasta se poate valida în parlament națiunea în întregime sa, precum tot în întregime a luat parte și la apărarea patriei. Nu află de bun nici că proiectul lui Vázsonyi, de oarece nu asigură curățenia alegerilor. Totuși primește în genera proiectul de acum, în speranță că la discuția specială se vor face îndreptări.

Al. Pető (democrat) respinge modificările făcute de comisiune în proiectul lui Vázsonyi. Schimbările acestea la adecă nu însemnează alt ceva, decât restabilirea legii electorale dela 1913 a contelui Ștefan Tisza, cu unica modificare că în loc de 30 de ani ai etății s'au pus 24. Nu primește proiectul nici în general, căci după părerea sa țara este destul de înaintată pentru reforma electorală radicală. După război, zice oratorului, ne vom lupta pentru o reformă, care se va întinde și asupra caselor magnaților și vom realiza în țara aceasta un astfel de drept electoral, cum se află în alte țări ale Europei.

În ședința de după amiază își continuă vorbirea deputatul Pető și face critica amănunțită a proiectului.

Al. Giesswein (social creștin) susține cu multă căldură dreptul de vot al femeilor și face o propunere pentru a se creia dreptul femeilor de a fi alese în reprezentanțe comunale și municipii.

Eugen Ronay (din partidul muncii) dorește introducerea de măsuri legislative, ca nimeni să nu fie ales în parlament, dacă nu-i aderent al ideii de stat ungar unitar.

Contele Mihail Károlyi zice, că parlamentul ungar, în alcătuirea sa de astăzi, nu arată nici un interes pentru largirea democratică a drepturilor poporului. Cea mai bună dovadă despre aceasta este faptul, că bărbai, cari înainte cu un an apărau largirea drepturilor, au cedat tot mai mult înfrâuririi desfășurate de reacțiune. Károlyi întreabă de ministrul prezident Wekerle, dacă se mai ține de promisiunile date în vorbirea sa de program? Acelaș orator susține dreptul de vot al femeilor și declară în numele partidului său, că va porni o propagandă în toată țara pentru proiectul de lege al lui Vázsonyi.

În aceeaș ședință deputatul partidului popular Carol Huszár își anunță interpellarea către ministrul prezident Wekerle: În considerare că agenți secreți și spioni de ai dușmanului, răspândesc, în legătură cu evenimentele dela frontul italian, calomniile cele mai de neînchipuit și cele mai răutăcioase despre membrii familiei regale, și mai ales despre înalta persoană a reginei, atât de iubite din partea maghiarilor, interpellantul întreabă: Ce măsuri pregătește guvernul pentru a pune sfârșit acestor scandaloase fapte?

Ședința din 3 Iulie a continuat înaintea de amiază discuția asupra reformei electorale.

Rudolf Schuller (sas) cere dreptul de vot universal.

Restul ședinței îl ocupă vorbirea deputatului Samuil Bakonyi, care zice că statul național maghiar se poate clădi numai prin dreptul electoral universal. Proiectul de acum, împotriva căruia va lupta din toate puterile, nu este alt ceva, decât o caricatură a proiectului original.

Tot în ședința din 3 Iulie s'au făcut câteva interpellări.

Dezbaterile generale asupra reformei va mai dura cel puțin cinci zile. Va urma apoi dezbaterile speciale, care însă nu va ținea mai mult de 5—6 ședințe.

Guvernul voiește ca, înainte de începerea vacanței de vară, să se pertrateze proiectul despre poliția de stat, despre mai multe reforme de dare ș. a.

Vacanța de vară își va lua începutul probabil cu ziua de 25 Iulie 1918.

Știrile războiului

Din comunicatul oficial dela 3 Iulie: Atât la Piava, cât și pe frontul de munte venețian s'a desvoltat o vie lucrare războinică. Dușmanul n'a isbutit să obțină succes, cu excepția unui mic teritoriu ocupat la Chiesa nuova.

Din Franța se vestesc numai lupte locale și de recunoaștere.

Comunicatul oficial din 4 Iulie: Pe numeroase puncte ale frontului sudvestic activitate artileristică extraordinară de vie. La Asiago și la Monte Sisemolo s'au zădărnicit întreprinderile trupei de atac engleze. În ținutul dela gura Piavei se urmează luptele.

Fapte de importanță deosebită nu se anunță de pe fronturile din Franța.

Din România

— Discursul ministrului prezident —

În ședința camerei române dela 27 Iunie 1918, cu prilejul discuției generale asupra adresei la mesajul de tron, dl. Al. Marghiloman, ministrul prezident, a rostit următoarea cuvântare:

Domnule președinte,

Domnilor deputați,

Sântem chemați să luăm hotărâri de cea mai mare importanță pentru viitorul țării. Înainte de a începe activitatea d-voastră hotărâtoare, era bine ca să se clarifice toate curentele.

Azi lumină s'a făcut. Și nu cred că este cineva care să nu sancționeze cu noi tratatul de pace, precum și o quasi-unanimitate hotărâtă să urmărească responsabilitățile și sancțiunile. Sânt silit să zic numai «quasi-unanimitate», fiindcă dl. general Averescu nu ni-a spus care este părerea d-sale în această privință.

Ni-a fost ursit nouă, domnii mei, să încheiem pacea, pentru că este în toate actele omenești o logică de care nu ne putem îndepărta. Nu se poate ca o pace ca aceasta să fie discutată de către învinși cu șanse de a câștiga ceva, decât de partidul care a fost contra războiului. (Aplauze).

Și de ce am fost contra războiului? Nu din simpatii sau antipatii, din goana după popularitate.

Am fost contra, pentru că cunoșteam istoria țării mele și cunoșteam geografia ei. Crescut în Franța, am lăsat acolo prieteni pe cari nu-i voi mai vedea și m'am deslipit de toate tradițiunile culturii mele, pentru că era Rusia în partea aceea. (Aplauze). Trebuia să uiți toate învățămintele neamului, sau trebuia să uiți unde te-a așezat vremea, pentru ca să colaborezi la o politică care tindea să ducă Rusia la Constantinopol. (Aplauze) Ni se spunea, că Constantinopolul era să fie un port liber, neutru. Când însă în consiliul imperiului, când în dumă, s'a afirmat că s'a dat Rusiei dreptul nemăsurat, dreptul de a ocupa Constantinopolul, era un act de sinucidere de a ajuta acest stat să ajungă la Constantinopol, — era un act de sinucidere, căci drumul care ducea dela Petrograd la Constantinopol, trecea prin Moldova noastră! (Aplauze furtunoase.)

Și am rămas noi consecvenți, credincioși acestei norme. Câtă amărăciune, câte suferințe au otrăvit viața noastră. Ce să mai vorbim de ele? Sânt atâtea nenorociri. Când sânt atâtea familii care își plâng copiii, n'avem dreptul să ne plângem de jignirile ce ni le-au adus oamenii.

Iată cum am fost aduși să încheiem pacea.

Și am făcut această pace.

Am scăpat, domnii mei, tot ce se putea scăpa, prin pasiunea pe care am pus-o, prin munca noastră neobosită, dar cu osebire prin creditul pe care ni-l dădea, față cu cei cari tratam, atitudinea noastră dinaintea războiului. (Aplauze furtunoase.)

Am scăpat peste 10.000 de km. pătrați, pe cari toată lumea li credea pierduți prin preliminările de pace.

Cea dintâi conferință pe care fostul președinte al consiliului a avut-o cu plenipotențiarilor puterilor centrale, e din 11 Februarie 1918.

(Va urma)

Viitorul Basarabiei

— Convorbire cu un ministru —

Fostul prezident în Sfatul Țării din Basarabia, dl. Inculeț, un tânăr de 33 de ani, fost profesor la o școală superioară din Petersburg, ear acum ministru fără portofoliu în guvernul român, s'a exprimat unui trimis special la Iași al ziarului Bukarest Tagblatt în următorul mod despre situația din Basarabia:

Unirea Basarabiei cu România a fost hotărâtă de Sfatul Țării din Basarabia, creat în timpul revoluției, și în care își trimit reprezentanți toate districtele și naționalitățile țării pe baza votului universal.

Hotărârea de a se uni cu România a fost luată, pe baza dreptului suveranității popoarelor stabilit în acest război, cu majoritate covârșitoare și cu aprobarea unei mari părți a popoarelor neromânești: ruși, evrei ucraineni, germani, bulgari, polonezi etc. Datorită însă atitudinii puterilor centrale, această hotărâre a putut fi tradusă și în fapt, și avem firma convingere că unirea săvârșită acum va fi durabilă și indisolubilă.

E de regretat că Ucraina, un stat care s'a născut în aceleași împrejurări ca și noi, grație dreptului suveranității popoarelor, ridică pretențiuni asupra Basarabiei, deși raporturile noastre cu Ucraina au fost totdeauna acelea dela un stat la altul și guvernul ucrainean ne-a tratat întotdeauna ca pe un stat complet independent.

În ce privește situația noastră în România, una din condițiunile fundamentale ale unirii a fost ca autonomia noastră să fie păstrată în întregime. Motivele acestei cerințe sânt diverse. În cei peste 100 de ani, în cari am fost despărțiți de România, s'au creat deosebiri, de care trebuie neapărat să se țină seamă.

Afară de aceasta, am progresat în ideile noastre politice și în concepțiunile noastre mult mai mult ca România de astăzi, și în sfârșit trebuie să se țină seama că la noi trăiesc, afară de români, numeroase naționalități, cărora li se oferă cea mai largă posibilitate de dezvoltare națională, culturală și economică în marginile autonomiei țării și a administrației autonome în orașe și la sate. De oprire a naționalităților nu poate fi vorba la noi, și cei aproape 100.000 de germani, cari trăiesc în Basarabia și cari reprezintă un element cu deosebire prețios, în toate direcțiunile, sau cei 270 mii evrei, pe cari li socotim cetățeni cu toate drepturile, vor găsi condițiunile cele mai favorabile de dezvoltare.

Eu, în calitate de reprezentant al Basarabiei, pot asigura, că guvernul central împărtășește aceste păreri și că nu a făcut nici cea mai mică încercare de a îngrădi autonomia noastră.

Este o nenorocire că recolta, care se prezenta foarte favorabilă la început, a devenit extrem de rea, din cauza secetei continue, și că țara pare amenințată de foamete, fapt care provoacă deprimare generală.

Grijile noastre se măresc și mai mult din cauza uneltilor unor anumite elemente străine din Basarabia, care completează în contra unei stări de lucrări, găsind ecou într-o parte a populației orașenești. Aceste elemente sânt reprezentate în special de funcționăria formată în majoritate din persoane venite din afară, și care nu vor să se împace cu noua situație și nici nu sânt înclinate să-și însușească limba românească, care, fără a aduce pagubă drepturilor recunoscute naționalităților, va fi în viitor limba țării.

Nu trebuie să ne îngrijim de vremea, când vom fi reușit să învingem greutățile situației de astăzi.

Basarabia este roditoare și bogată în izvoare naturale.

Poporația este harnică și sânguitoare și mijloacele de propășire sânt nelimitate.

Din punct de vedere istoric național și geografic, aparținem Moldovei, și unirea cu țara noastră de origine va aduce desigur bune foloase ambelor părți sub toate raporturile și mai ales economicește.

Mari perspective pentru viitor ne oferă și raporturile comerciale cu puterile centrale, dela care importam încă dinainte

cea mai mare parte din articolele noastre industriale. Puterile centrale, și în special Germania, sânt cumpărătorii naturali ai produselor solului nostru, și industria lor desvoltată va găsi, fără îndoială, deuseu tot mai mare și mai profitabil în Basarabia.

Dela fundațiunea GOZSDU

Nr. 79.

CONCURS

Pentru conferirea de burse din fundațiunea Gozsdu pe anul școlar 1918/19 la universități, facultăți, școli superioare, și școli medii, se publică următorul concurs:

1. Concurentul să documenteze cu documente originale sau autenticate de notar public:

a) că este fiu de cetățean ungar și aparține bisericii ortodoxe române, spre care scop se recere extrasul din matricula botezaților, provăzută cu clauzula parohului concernent, că și de prezent aparține bisericii greco-orientale române;

b) că studiază la vre-un institut public de învățământ din patrie, spre care scop studenții dela școlile medii să prezinte atestatul școlar despre sporul în studii în anul școlar 1917/1918, iar cei dela universități și facultăți indicele despre toate semestrele ascultate până acum;

c) că are averea proprie a părinților nu e de ajuns să acopere toate cheltuielile împreună cu studiul, spre care scop să producă atestat dela dirigătorul politică concernentă. Atestatul să cuprindă date pozitive despre această avere și să fie subscris de protopopul concernent.

2. Dacă concurentul a întrerupt studiile, să producă atestat oficios despre ocupațiunea și despre purtarea sa morală în cursul intervalului de timp, când n'a cercetat studiile.

3. Concurentul să arate în petițiune specialitatea la care, și locul unde voiește să continue studiile, precum și aceea, dacă folosește și altă bursă.

4. Cu ocaziunea conferirii bursei vor fi preferiți tineri cari își aleg carierele practice, a căror îmbrățișare este mai mult reclamată de urmările desastroase ale războiului, așadară tinerii, cari se înscriu la facultăți pentru științele economice, la școli superioare de industrie, la academii de comerț și agronomie, veterinar etc.

5. Doi frați nu pot beneficia în acelaș timp de bursă și din motivul acesta nici un petent, care e frate cu vre-unul din bursierii actuali ai fundațiunii, nu va fi împărțit de stipendiu.

6. Bursele pentru străinătate se acordă numai pe lângă obținerea concesiunei ministeriale.

7. Petițiunile defectuos instruite sau sosite după termen, nu vor fi considerate.

8. Concurentul să indice în petițiune locul și poșta ultimă, unde este a i se trimite rezoluțiunea reprezentanței.

9. Petițiunea instruită cu toate documentele susamintite este a se adresa către reprezentanța fundațiunii Gozsdu și a se trimite la cancelaria fundațională în Nagyszeben, Strada Fleischer Nr. 45, până la 18/31 Iulie 1918.

10. Spre orientare se observă, că din fundațiunea Gozsdu numai tineri pot beneficia de burse, deci petițiunile elevilor nu vor fi luate în considerare.

Toți bursierii actuali sânt poftiți ca până la termenul menționat să arate rezultatul studiilor din anul școlar 1917/1918, căci altcum li se va sista bursa, respective ajutorul de care au beneficiat până acum.

În adresa de justificare să se arate numărul rezoluțiunii prin care li s'a votat bursa pe anul școlar trecut.

Bursierii aflători în serviciu militar sânt recercați a produce pe lângă

indexul, respective atestatul despre studiile făcute până acum, și atestat de serviciu dela autoritatea militară concernată, din care să se facă evident timpul petrecut la armată, deci nu e destul dacă se constată, că de prezent sunt în serviciu militar, ci e necesar să se indice de când au intrat sub drapel.

Cu ocaziunea înaintării petițiilor de justificare, aceia dintre bursierii vechi, cari sunt militari și au obținut concediu pentru continuarea studiilor întrerupte, au să dovedească rangul primit la miliție și beneficiile date de erariul militar pe timpul studiilor universitare.

Din ședința reprezentanței fundațiunii Gozdu, ținută în Budapesta, în 16/29 Martie 1918.

Vasile Mangra m. p.,
arhiepiscop și mitropolit.

Dr. Gheorghe Comșa m. p.,
secretar.

Agoniseala bănească

a „Reuniunii sodalilor români din Sibiu“, în timp de 20 ani

(Fine).

Fondul darurilor de Crăciun, ale cărui mijloace bănești se adună în preajma sărbătorii Nașterii Domnului și se și întrebuintează toate la darurile ce se împart an de an între săracii Reuniunii, nu l-am cuprins în datele de sus.

Incheiând astfel modesta mea dare de seamă sumară, cu care de mult datoresc Reuniunii, datoresc generoșilor sprijinitori ai cauzelor noastre bune, dar mai datorec și micilor mei cârtitori, și îmi datoram, mai pe sus de toate, mie, care consumat de multe afaceri:

ale oficiului, migălos și greu, de exactor arhidiecezan, ce-l ocup de 35 ani, muncind, în tot acest timp lung, aproape singur, la examinarea și aducerea în bună rânduială a administrațiunii averilor și a sotelilor din cele peste 1000 comune bisericesti din arhidieceza ortodoxă a Transilvaniei;

ale „Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu“, al cărei secretar sânt de peste 27 ani, cu nenumăratele ei expoziții de vite, de poame, de industria de casă și de copii, cu numeroasele sărbări ale păsărilor și pomilor, cu distribuirea de sămânțe de nutrețuri, de pomi pădureți și de altoi, cu alcătuirea de numeroase însoțiri sătești de credit sistem „Raiffeisen“ etc., și

ale „Reuniunii române de înmormântare din Sibiu“, pe care o povățuesc, parte ca secretar, parte în calitate de prezident, de peste 17 ani, și muncind pentru sutele de membri din Sibiu și din afară de Sibiu, cum și pentru, de curând vânduta, „Întreprindere de pompă funebră“, etc.

consumat de acestea și alte multe afaceri, n'am fost în stare, timpul fizic mi-a lipsit, să pot cuprinde măcar și numai într'un mănunchiu tot ce s'a făcut în jurul Reuniunii meseriașilor noștri sibieni, cu ale cărei interese m'am identificat.

Trebuie să constat de altfel, că însufleșirea pentru munca desinteresată, închinată binelui obștesc, nu mi-a lipsit și dela această muncă n'am fost abătut, nu m'au putut stăngaeni nici micile mizerii ce mi le-au făcut unii din pigmeii cărcotași ai neamului, dar nici amenințări, ca cea cuprinsă în șirele următoare, primite pe o cartă postală deschisă, în care, în inconștii și uitat de sine, după ce-mi face sumarul fărâdelegilor, încheie cu cuvintele grațioase:

„... dar s'o știți, mizerabile, că moartea îți stă la cap, de însuși mâna mea ai să mori, s'o știu bine, că voi muri și eu alături de tine! Al tău: Cel mai mare dușman!“

Pentru această osândă, îi dau dușmanului meu sincer iertare, ca și Dumnezeu să-l ierte, de oarece, știut este, că:

„Mai bine o mie de dușmani sinceri, decât un prieten fals“.

Dacă și încât m'am ținut în munca mea de porunca ce mi-a dat-o fericitul protopărinte al cauzelor meseriașilor noștri, de pie memorie Nicolae Cristea, prin cuvintele rostite la adunarea generală a Reuniunii din 5 Septembrie 1897 de cuprinsul:

„Iar, când vă rog să nu mai reflectați la persoana mea, vă mai rog, on. membri ai adunării generale, de un ce, după mine, de importanță mare. Cugetați-vă a pune în fruntea Reuniunii un bărbat, care, după

cum zice istoricul cel mare Mommsen, despre bărbății de stat, nu pentru plată să servească poporului, dar nici măcar pentru plata dragostei poporului, ci pentru binevoindărea viitorului și, înainte de toate, pentru ca să-i fie posibil a mântui și a face, o națiunea să poată reîntineri“, zic, dacă și încât m'am ținut cu sfințenie de această poruncă, sânt chemați a judeca iubii meseriași și între ei, neobosiții mei împreună muncitori, și îndeosebi bravul viceprezident George Poponea și membrii comitetului, ce s'au succedat în cei 20 de ani, cum și oamenii cu dragoste față de clasa noastră de mijloc, ori unde s'ar găsi ei, dragostei cărora închin această dare de seamă nepretențioasă a mea.

Sibiu, 7 Iunie 1918.

Victor Tordășianu,
prezident.

Inoirea abonamentelor

Invităm onorații abonați ai ziarului *Telegraful Român*, ale căror abonamente expiră cu sfârșitul lui Iunie, să binevoască a le înnoi de cu vreme, stăruind în cercuri cât mai largi pentru lățirea organului nostru.

În considerare că spesele împreunate cu tipărirea ziarului se măresc pe zi ce merge, prețul abonamentului, începând cu 1/14 Iulie 1918 se urcă la 32 coroane pe an, 16 coroane pe șase luni, și 8 coroane pe trei luni.

Abonamentul se face prin mandat poștal, trimis la adresa: *Administrația Telegrafului Român în Nagyszeben* (Sibiu).

Numele abonatului, locuința sa și ultima poștă, să fie scrise corect și legibil.

Administrația Telegrafului Român.

Știrile zilei

Distincție. Maiestatea Sa Monarhul Carol a distins pe arhiducele Max, acordându-i crucea de cavaler al ordinului Leopold cu decorația de război și săbii.

Regele Alfonso pentru pace. După o știre din Geneva, regele Alfonso al Spaniei s'ar afla în Paris, pentru a participa la schimbul de vederi asupra condițiilor de pace.

Lordul Curson despre liga popoarelor. Agenția Reuter anunță din Londra, că lordul Curson a ținut o vorbire în casa de sus a parlamentului englez despre liga popoarelor și despre înființarea unui for judecătoresc internațional.

Acest for judecătoresc ar fi menit, după lordul Curson, să decidă asupra tuturor chestiunilor relativ la război și pace ale tuturor națiunilor și aceste numai după aceea ar îndreptățirea să înceapă acțiune în conformitate cu sentințele forului, înaintea căruia toate statele sânt datoare a-și prezenta afacerile de divergență. Ar fi necesar mai departe să se stabilească un termen, peste care este interzis a trece, și dacă totuși un stat în cursul aceluia termen ar începe ostilități, să se considere de inamic. Ceva trebuie să se facă în scopul împiedecării războaielor; iar dacă aceasta e utopie, să se reducă cel puțin numărul războaielor. Numai așa se va obține rezultat, dacă în ligă vor intra toate statele mai însemnate ale lumii. Un stat mic la caz de neobservare a datorinței de a-și prezenta chestiunile de divergență forului judecătoresc, va fi constrâns prin represalii economice iar statele mari prin măsuri militare și maritime.

Exlex în Austria. În 30 Iunie a expirat termenul bugetului în Austria, iar noul buget încă nu e votat. Astfel, cu începere din 1 Iulie a intrat starea de exlex. În cercurile politice circulă părerea, că starea aceasta nu va ținea mult, fiindcă în 16 Iulie se va întruni parlamentul, care va vota necesitățile de prima ordine ale țării.

Colonizarea în Curlanda. Agenția Wolff anunță, că mareșalul Hindenburg a dat în 17 Iunie a. c. o ordonanță relativ la chestia agrară în teritoriile ocupate de germani. În temeiul ordonanței chestia agrară se va rezolvi prin colonizare. În acest scop în primul rând Curlanda e luată în plan. Ordonanța spune, că dacă teritoriile neglijate de Rusia vor ajunge în sfera intereselor economice germane, din aceasta va rezulta folos pentru întreg poporul. În temeiul ordonanței de colonizare fiecare

proprietar de pământ din Curlanda, care are mai mult de 360 hectare, e îndatorat a ceda a treia parte a pământului în prețul din anul de pace 1914.

Troțki despre ocupația japoneză. Presa rusească din Stockholm pretinde revizionarea contractului de pace ruso-german. Troțki a reflectat în o vorbire a sa ținută în Moscova și a accentuat, că fiind silit a alege între ocupațiune japoneză sau germană, s'ar decide pentru cea dintâi.

Cine poartă vina războiului? Din Geneva se telegrafează, că guvernul rusesc a ales o comisie, care va avea să cerceteze, în temeiul documentelor aflate în arhive, asupra cui cade vina pentru izbucnirea războiului. În cursul cercetării va fi ascultat fostul țar, țarevna, marele duce Nicolae și fostul ministru de război Suhomlinov.

Boemii cer punerea sub acuză a guvernului austriac. Partidul socialist boem a ținut o ședință în 3 Iulie a. c., hotărând că în ședința plenară a ligei boeme vor cere punerea sub acuză a guvernului Seidler.

Numărul trupelor americane dela frontul apusean. Lordul Reading, în vorbirea sa ținută în New-Jersey, a declarat, că până acum cel puțin un milion de soldați americani a sosit în Franța.

Spre Elveția. Din Timișoara se anunță că prin gara de acolo a trecut Luni seara, în călătorie spre Elveția, fostul ministru președinte Ionel Brătianu și Take Jonescu, cărora guvernul României li-a dat în sfârșit permisiunea de a pleca din țară. În acelaș tren mai erau vreo 250 dintre aderenții lor, cari au venit de către Orșova, urmându-și drumul spre Budapesta.

Ospitalitatea Elveției. De curând a plecat să se recreze în Elveția un grup de copii, și anume 300 din Ungaria, 70 din Viena și 50 din Triest. Aceștia vor beneficia de ospitalitatea Elveției timp de mai multe săptămâni.

Ce așteaptă America? Daily News află despre opinia generală formată în New-York în jurul propunerilor de pace germane următoarele: Pentru cazul că germanii vor face propuneri cu privire la pace, de bună seamă vor atinge și chestiunea sorții viitoare a Belgiei, Alsației și Lorenei, Trientului și a statelor balcanice.

Influența spaniolă. Epidemia spaniolă a început a se lăși în multe locuri: în Londra, Paris, Berlin și în Viena. Boala nu e periculoasă, în 2—3, cel mult în zece zile omul se vindecă. Bolnavul trebuie numai decât să se culce în pat. În Berlin se îmbolnăvesc pe zi două până în trei sute de oameni; cazuri mai grave nu s'au ivit. Boala s'a arătat și în Budapesta.

Promoție. Dl. Eugen Nlcoară a fost promovat doctor în științele medicale în 22 Iunie 1918 în aula universității din Budapesta.

Dela adunarea regnicolă a notarilor. Notarii comunali și cercuali ai comitatelor țării au ținut zilele acestea o adunare regnicolă în Budapsta. Cu ocaziunea aceasta s'a desbătut chestiunea creării unei situații de independență pe seama notarilor, fiindcă aceasta este mai arzătoare decât ameliorarea stării lor materiale. Adunarea a decis să se întrevină la locurile competente pentru liberarea dela serviciu militar a puterilor de muncă administrative de după front și aplicarea lor în cancelarii notariale. Mai departe s'a hotărât, a se întreveni pentru a se lua dispoziții, ca în viitor notarilor să nu fie expuși la atacuri îndreptate împotriva averii și persoanei lor.

Nu mai e strada Lucaciu. Primăria orașului București a hotărât să schimbe numele stradei Lucaciu, care de aici încolo se va chema *Strada general Drăgălina*, (generalul căzut pe câmpul de război).

Coroane eterne. Domnul Dr. Pavel Roșca, profesor seminarial, în loc de cunună peritoare pe cosciugul mult regretatului său văr Remus Roșca, fost învățător în Hărăstăș, a binevoit a dăruia 10 cor. la *„Fondul Dr. D. P. Barclanu pentru ajutoarea sodalilor (cafelor) fără lucruri“* Pentru primos exprimă sincere mulțumiri Vic. Tordășianu, prezidentul Reuniunii meseriașilor sibieni.

Viscol mare în Treiscaune. În comuna Brețcu din Treiscaune a început în 27 Iunie c. să cadă zăpadă pe un viscol uriaș. A nins toată noaptea; dimineața era acoperit pământul de zăpadă până la o înălțime de 10 centimetri. Paguba este enormă, mai ales la pomi.

Greva otellerilor. Otelierii din Făgăraș, nefiind mulțumiți cu prețurile maxime stabilite de oficiul de vice-comite, în 27 Iunie a. c. au declarat grevă și au închis restaurantele.

Esperanto în literatură. Reuniunea regnicolă maghiară de Esperanto a avut întrunire Luni în 1 Iulie c. Cu acea ocaziune au fost prezentate mai multe năvele scrise în limba esperanto. Numărul cărților în limba aceasta internațională trece peste două mii. Aproape toți scriitorii renumiți au câte una sau mai multe scrieri traduse în esperanto. Poezii și romane originale documentează, că limba aceasta este accesibilă și pentru opere de literatură.

Un răspuns. Din prinsoarea Rusiei sosește acasă un infanterist d'ai noștri. Ofițerul îl întreabă: — Dar și tu ești *bolșeviklan*? — Nu, mă rog, — răspunde infanteristul, — eu sânt *abruidean*.

Fierbeți apa! Dela magistratul sibian: Experimente făcute în 1 și 3 Iulie a. c. arată, că apa ozonată din apeductul orașului *nu este liberă de microbi*. Poporațiunea este făcută atentă, în interesul propriu, să fearbă apa. Experimentele se continuă și rezultatele se vor comunica la timpul său.

În considerare că abonamentul la Telegraful Român s'a urcat, rugăm pe onorații abonați, cari ni-au trimis pe Iulie — Decembrie 1918 numai 12 coroane, să binevoiască a ne trimite și restul 4 coroane, ear cei ni-au trimis pe Iulie — Septembrie a. c. 6 coroane, să binevoiască a ne mai trimite 2 coroane. *Administrația*

Cărți și reviste

Două volume nouă. Cartea de bucate *Poftă Bună*, de Zotti Hodoș, învață pe orcar femeie cultă să gătească bine și cu gust.

În câteva sute de rețete, pentru gătitirea a orce fel de bucate, s'a dat o deosebită luare aminte bucătăriei obișnuite în țara noastră.

Se arată, scurt și lămurit, cum se pot prepara mâncări ieftine și mâncări mai scumpe, după împrejurări. Cuprinde:

În Partea III:

Supe, Asiete, Sosuri, Legume, Fripturi, Torte, Timbale, Creme, Parfeuri, Inghețate, Bombe, Bomboane, Băuturi, *Sandviciuri*, *Prăjituri mărunte* ș. a., Volumul are 160 pagini și costă 3 coroane.

În Partea IV:

Conserva: Cum se coace pâinea bună, tărhana, scrobeala, despre varză, prepararea cârnaților, ș. a.; unsoarea, șuncile, ouăle, laptele covășit, brânza; castraveți, ardei, patlagele (paradaise), fasole, mazere, bureți.

Sfaturi: Pregătirea săpunului, spălatul rufelor, curățirea petelor din haine și rufe ș. a., sfaturi igienice și pentru frumusețe.

Mâncări ieftine: Din timpul de război, fără unsoare, fără ouă, din material puțin.

Prăjituri numeroase, fel de fel, toate probate și foarte bune. Volumul costă 3 cor.

Cărțile se găsesc de vânzare la autotară în Sibiu, și la Librăria Arhidiecezană.

Poșta redacției

D-lui N. P. în B. P. Nu se poate publica.

Domnului P. A. Chitanța pentru adaosele familiare dela stat o subscie protopresbiterul, și subscrierea nu o poate denega sub diferite motive de obligamente la parohie. Asemenea lucruri ar fi abuzuri, care trebuie arătate consistorului.

Teatre în Sibiu

Teatrul orașului. Director: Leo Bauer. Sâmbătă, în 6 Iulie: *Nevinovăția Susanei* (Die keusche Susanne), operetă.

Duminecă d. a. la 3 ore cu prețuri reduse: *Die schwebende Jungfrau*, farsă. Seara: *Nevinovăția Susanei*, operetă.

Începutul la: 7½ ore seara.

Teatru cinematograf. Apollo, Strada Schewis. Directoară: D-na Emil Tóth.

Sâmbătă și Duminecă: *Aventurierul în frac*, dramă.

Luni: *Nick Fantom*.

La fiecare din reprezentații se dau interesante suplimente de vederi în natură și scene umoristice.

Începutul la: 7 și 9 ore seara.

Subscrieți la noul împrumut de război!!!

Nr. 5473/1918.

(141) 3—3

Publicațiune.

Consistorul arhidiecezan dă pe 6 ani, cu începere din 1 Ianuarie 1919, în arândă moșia din Geaca, cuprinsă în protocolul funduar al numitei comune sub Nr. prot. 112 A+3—21, 23—32, 34—38, 40—41, 43—50, 52—54, 56—141 și 143—175, mai departe prot. 144 A+1 ord. apoi prot. 204 A+1 ord. Nrii prot. 206 A+1—4, apoi prot. 233 A+1 ord. I, mai departe prot. 242 A+1 prot. Nr. 208 A+1. 2, mai încă prot. 270 A+1 ord. mai încă prot. 180 A+1 Nr. ord. § 1—3 în extenziune de vreo 500 de jugăre pe calea licitațiunei publice, care se va ținea Joi, în 9/22 August 1918 la 9 ore a. m. în cancelaria consistorului arhidiecezan (Strada Măcelarilor Nr. 45, — parter în dreapta, biroul presidial).

Până la acest termen se primesc și oferte închise și sigilate, provăzute cu timbru de 1 coroană și cu vadiu de 10% dela prețul strigării, care s'a stabilit cu 6000 cor., deci vadiul are să fie de 600 cor. în număr ori hârtii de valoare.

În ziua de licitare oferenții, cari vor să liciteze verbal, au asemenea să pună vadiu de 600 cor. la mâna comisariului Nicolae Ivan, asesor consistorial.

Condițiile de licitare și alte informațiuni se pot lua dela referentul asesor Nicolae Ivan, până la ziua de licitare.

Sibiu, în 13/26 Iunie 1918.

Vasilie Mangra m. p.,
arhiepiscop și mitropolit.

Oțet excelent

se capătă la (139) 3—3

Peter Binder,
Sibiu, Burgergasse Nr. 35.

Atelierul dentistului

E. Dicker (138) 3—3

în Sibiu, Strada Măcelarilor Nr. 30,
(în fața Catedralei) s'a redeschis.

Casă mică de vânzare

în Sibiu, orașul de jos
stătuătoare de 3 odăi și 2 culine (pentru 2 partide), curte spațioasă și grădină frumoasă.

Prețul vânzării moderat.
Doritorii a se adresa la administrația foli noa-
(145) stre în Librăria arhidiecezană. 2—2

Puterea cenzurei

nu poate supri-
mă știrea : pu-
 , că dra Diana
și crema
Diana sânt
cele mai excelente
mijloace de frumuseță.

Doză de probă 3— K
Doză mare . . . 6— K

De vânzare pretutindeni!

Redactor responsabil Dr. Gheorghe Comșe.

4 cai de povară

sunt de vânzare la domnul Adolf
Rummler, Sibiu, Strada Schwimm-
schul Nr. 10. (146) 2—3

În editura Comisiunei administrative a ti-
: : pografiei arhidiecezane a apărut : :

Acaftistul

Preasfinței Născătoare de Dumnezeu
și alte rugăciuni

cu binecuvântarea Înalt Preasfințitului Domn
Vasilie, arhiepiscop al bisericii ortodoxe
române din Transilvania și mitropolit al
Românilor de religie gr.-or. din Ungaria
și Transilvania, consilier intim de stat al
Majestății Sale ces. și reg.

În această ediție augmentată, (469 pagini) se cuprind :
Rugăciunile dimineții, de seară și pentru fiecare zi
din săptămână. Canonul de rugăciune de toate zi-
lele. Rugăciunile dumnezeieștii liturgii. Canon de po-
caință către Domnul nostru Iisus Cristos. Rugăciune
înainte de ispovedanie și învățătură pentru ispo-
vedanie. Rugăciunile sfintei cuminectării. Canonul
sfintei cuminectării. Rugăciunile după sfânta cu-
minectură. Rugăciunile către Dumnezeu Savaot.
Rugăciunile către Domnul nostru Iisus Cristos. Ru-
găciune de toate zilele către Născătoarea de Dum-
nezeu. Rugăciune către Născătoarea de Dumnezeu.
Acaftistul Domnului nostru Iisus Cristos. Canon de
umilință către Domnul nostru Iisus Cristos. Acaft-
istul preasfinței de Dumnezeu Născătoare. Canon
de mulțumită către preasfința Născătoare de Dum-
nezeu. Rugăciunile către preasfința Născătoare de
Dumnezeu. Canonul sf. Nicolae. Rânduiala Para-
clisului preasfinței Născătoare de Dumnezeu. Cin-
stitul paracelis al preasfinței Născătoare de D-zeu.
Canon de rugăciune către Îngerul păzitor al vieții
omului. Canon de rugăciune, ce se cântă către toate
puterile cerești și către toți sfinții. Rugăciunile mesei.
Rugăciunea școlarului. Rugăciunea unui fiu sau a
unei fice pentru tatăl sau mama sa. Rugăciunea
pentru protector sau binefăcător. Rugăciunea unui
soț pentru soție și a unei soții pentru soțul său.
Rugăciunea tatălui și a mamei pentru pruncii lor.
Rugăciunea la ziua aniversării numelui sau nașterii.
Rugăciunea când cineva se află în nenorociri și
supărări. Rugăciune pentru vrăjmași. Rugăciune în
timp de trăsnete, de fulgere și de cutremure. Ru-
găciunea stăpânului de casă. Rugăciune pentru tot
ce privește mântuirea. Rugăciune către Domnul
nostru Iisus Cristos. Rugăciune la sărbătoarea Bunei-
vestiri. Rugăciune la sărbătoarea Adormirii Maicii
Domnului. Rugăciuni către : Ioan Prorocul, Sf. Ni-
colae, Sf. George, Sf. Dimitrie, Mucenița Ecaterina,
Maica Paraschiva, Sf. Ana (maica Născătoarei de
Dumnezeu), Sf. Mironosiță și Maria Magdalena. Ru-
găciune pentru cei răposați. Rugăciune la ziua Împă-
ratului. Rugăciune la Nașterea Domnului. Rugăciune
în fiecare post. Rugăciune la Învierea Domnului.
Rugăciune la Rusali. Rugăciune la orice neputință.
Rugăciune la vreme de foamete. Rugăciunea ne-
gustorului. Rugăciunea plugarului la sămănat. Ru-
găciunea lucrătorului de vii. Rugăciunea lucrătorilor
la ocne și băi de aur. Rugăciunea oierului. Ru-
găciunea călătorului. Sinaxar peste tot anul. Păscălia.

Se află în depozit spre vânzare
la „Librăria Arhidiecezană“.

Prețul unui exemplar :

Legătură simplă 5 Coroane, plus porto postal reco-
mandat 60 fileri. — Legătură imitație de piele
7 Coroane, plus porto postal recomandat 60 fileri.

Revânzătorilor li se dă 10% rabat.

Potire, Discuri, Lingu-
rite, Cădelnițe, Cruci și
: : : Cădelnițe : : :

se pot procura prin

Librăria Arhidiecezană.

La „Librăria Arhidiecezană“ în Sibiu—
: : Nagyszeben, se află de vânzare : :

Biserica catedrală

dela

Mitropolia ortodoxă română în Sibiu.

Istoricul zidirii (1857—1906)

de

Dr. Ilarion Pușcariu,
Dr. E. Miron Cristea și Mateiu Voileanu.

Cu 24 ilustrațiuni și 3 faesimile.

Prețul 4 cor., plus 60 fil. porto recomandat.

În editura „Librăriei arhidiecezane“ din Sibiu—
Nagyszeben a apărut și se află de vânzare

Apostolul

care cuprinde

Faptele și epistolele Sfinților Apostoli.

Tipărit în zilele Preainălțatului Împărat și Rege
Carol al IV-lea, cu binecuvântarea Înalt Preasfin-
țitului Domn Vasilie, Arhiepiscop al bisericii or-
todoxe române din Transilvania și Mitropolit al
Românilor de religie greco-orientală din Un-
garia și Transilvania, consilier intim de stat al
Majestății Sale ces. și reg.

Prețul unui exemplar :

Legătură simplă K 15—, plus porto postal K 3—.
Legătură imitație de piele K 20—, plus porto
postal K 3—.

Revânzătorilor li se dă 10% rabat.

În editura Comisiunei administrative a ti-
: : pografiei arhidiecezane a apărut : :

Manual de cântări bisericești

sau

Octoihul mic

care cuprinde: Rânduiala Vecerniei, Utre-
niei și a Liturgiei; cele opt glasuri pentru
Dumineci, Podobiile, Polileul, Pripelele,
Catavasiile, Irmoasele, Svetilnele ș. a.

Se află în depozit spre vânzare la
„Librăria Arhidiecezană“.

Prețul unui exemplar :

Legătură simplă Cor. 5-50, plus porto postal reco-
mandat 70 fileri. — Legătură imitație de piele
Cor. 7-50, plus porto postal recomandat 70 fileri.

Revânzătorilor li se dă 10% rabat.

La „Librăria Arhidiecezană“ în Sibiu,
: : Nagyszeben, se află de vânzare : :

Dr. Petru Șpan

conferență citită la congresul învățăto-
: : rilor gr.-or. români din Bihaia : :

de

Nicolae Regman.

Prețul: 30 fil. plus porto postal 6 fil.

La „Librăria Arhidiecezană“ în Sibiu—
Nagyszeben se află de vânzare :

Semințe din agrul lui Cristos

cuvântări bisericești pe toate Duminecile
și sărbătorile de peste an, precum și la
casuale bisericești, publice și private
de

Zacharia Boiu, fost asesor consist., etc.

Tomul I: Cuvântări la Duminecile de peste an.

Tomul II: Cuvântări la praznicele și sărbătorile de peste an, precum și la casuale bisericești.

Tomul III: Cuvântări bisericești la înmormântări, parastase și alte festivități funebreale. Adăus de texturi biblice pentru cuvântări funebreale.

Cuvântări funebreale și memoriale.

Prețul: de fiecare tom 3 Coroane
plus porto postal 3 Coroane.

La Librăria arhidiecezană din Sibiu—Nagyszeben
se află de vânzare următorii numeri din

Biblioteca școlară

îngrijită de V. Stan, profesor.

- Nr. 1. Legende, de S. Fl. Marian.
2. Epușat.
3. Balade populare, de V. Alecsandri.
4. Din lumea păsărilor, legende după S. Fl. Marian.
5. Sentinela română, de V. Alecsandri.
6. Prihorul.
7. Împăratul Rogojină.
8. În noaptea sfântă.
9. Tăra pomilor.
10. Luptele lui Traian cu Dacia, după A. Vlașcu.
11. În Nazaret.
12. De Crăciun.

Prețul: de fiecare număr 10 fil. plus
porto postal recomandat 40 fil.

La „Librăria Arhidiecezană“ în Sibiu
: : Nagyszeben se află de vânzare :

Casa dela Jerihon

omilii și cuvântări bisericești

de

Dr. Ioan Broșu.

Prețul: Cor. 7 + porto recom. 50 fil.

Vor apărea în curând și se primesc prenotări la următoarele

Noui compozițiuni muzicale de Zib. Brediceanu

Hora (Re ♯ major — Des dur) Cor. 4—
Hora (La ♯ major — As dur) „ 4—
Doine și cântece românești pe teme populare, caiet V. „ 10—
Jocuri românești pe teme populare, caiet V. „ 10—
plus porto postal recomandat 1 coroană.

Piese vechi, epușate, au apărut în edițiuni noi.

Catalog trimite gratuit Librăria arhidiecezană Sibiu—Nagyszeben.

A viz

Am onoare a recomanda cu toată căldura P. T. Public restau-
rantul meu de pe promenada Bretter, cunoscut sub numele:

„Bretterbierhalle“

cu o comoadă verandă; ca cel mai plăcut loc de convenire al
intelectualilor români. Bucătărie ieftină și de prima clasă, vinuri
de soi din ținutul Târnavei de cele mai renumite și curat ma-
nipulate; zilnic bere proaspătă de Cluj și în fiecare seară concer-
tează cea dintâi muzică de țigani din Sibiu.

Pentru binevoitorul concurs al onoratului public se roagă:

6—50 (133)

Anton Iosef Fark.

Editura și tiparul tipografiei arhidiecezane